

Народное Слово



Выходит с 1 января 1991 года.

Газета Верховного Совета Республики Узбекистан и Кабинета Министров Республики Узбекистан

21 ОКТЯБРЯ | ЧЕТВЕРГ | № 204 (711) 1993 год

В розницу — свободная цена.

Вчера завершился визит в Узбекистан правительственной делегации Исламской Республики Иран во главе с Президентом Акбаром Хашеми Рафсанджани

Правительственная делегация Исламской Республики Иран во главе с Президентом Акбаром Хашеми Рафсанджани утром 20 октября отбыла из Ташкента в столицу Кыргызстана — Бишкек.

Главы государств Узбекистана и Ирана, отвечая перелетом на вопросы журналистов, отметили плодотворность встреч на высшем уровне, сообщили, что подписаны важные документы, закрепляющие дружбу и сотрудничество между двумя странами.

Акбар Хашеми Рафсанджани особо подчеркнул, что в дело развития связей между нашими странами большой вклад вносит Президент Ислам Каримов. Он выразил благодарность Президенту Узбекистана за уважение и почет, за искреннее гостеприимство.

В конце визита я принял участие в открытии в Ташкенте магазина по продаже иранских товаров. — сказал Президент Ирана. — В этом есть своеобразный символический смысл. Ибо такая торговля будет служить укреплению дружбы и сотрудничества между нашими народами. Надеюсь, что и в городе Тегеране в ближайшее время откроется магазин по продаже товаров, выпускаемых в Узбекистане.

Ислам Каримов поблагодарил Президента Ирана за наилучшие пожелания народу Узбекистана, высказанные во время поездки. Он выразил уверенность, что договоренности о сотрудничестве, достигнутые в Тегеране и Ташкенте, взаимные визиты послужат интересам иранского и узбекского народов. Он пожелал успеха на предстоящих переговорах правительственной делегации Ирана в Кыргызстане и других странах Центральной Азии.

В Ташкентском аэропорту вместе с Президентом Республики Узбекистан Исламом Каримовым высокие гости провожали Председателя Верховного Совета Республики Шавкат Юлдашев, премьер-министр Абдулхалим Муталов, министр иностранных дел Саидмухтар Саидқасымов, хоним города Ташкента Аджамбек Фазылбеков и другие официальные лица.

В церемонии проводов участвовал Чрезвычайный и Полномочный Посол Исламской Республики Иран Саид Мухаммад Муса Хашеми Гольпоегони. (УзА).

Ислам Каримов поблагодарил Президента Ирана за наилучшие пожелания народу Узбекистана, высказанные во время поездки. Он выразил уверенность, что договоренности о сотрудничестве, достигнутые в Тегеране и Ташкенте, взаимные визиты послужат интересам иранского и узбекского народов. Он пожелал успеха на предстоящих переговорах правительственной делегации Ирана в Кыргызстане и других странах Центральной Азии.

В Ташкентском аэропорту вместе с Президентом Республики Узбекистан Исламом Каримовым высокие гости провожали Председателя Верховного Совета Республики Шавкат Юлдашев, премьер-министр Абдулхалим Муталов, министр иностранных дел Саидмухтар Саидқасымов, хоним города Ташкента Аджамбек Фазылбеков и другие официальные лица.

В церемонии проводов участвовал Чрезвычайный и Полномочный Посол Исламской Республики Иран Саид Мухаммад Муса Хашеми Гольпоегони. (УзА).

ПАМЯТИ ВЕЛИКОГО ПОЭТА

Правительственная делегация Ирана во главе с Президентом Акбаром Хашеми Рафсанджани утром 20 октября приехала в Национальный парк Узбекистана, чтобы почтить память Алишера Навои.

Испокон веков литература, верная своим гуманистическим идеалам, исполняя высокую миссию — утверждала между народами дружбу и взаимопонимание. Поэтому вполне заслуженно поэтическое наследие нашего великого предка, знатока восточных языков, поэта Мир Алишера Навои пользуется одинаковым уважением и почитанием как среди тюркоязычных, так и ираноязычных народов.

Высоких гостей встречали представители городской общественности, студенты и школьники с флажками двух государств. Руководитель Иранского государства возложил цветы к подножию памятника великому поэту.

Созданный и установленный благодаря обретению независимости, этот уникальный памятник произвел большое впечатление на господина Хашеми Рафсанджани.

Испокон веков литература, верная своим гуманистическим идеалам, исполняя высокую миссию — утверждала между народами дружбу и взаимопонимание. Поэтому вполне заслуженно поэтическое наследие нашего великого предка, знатока восточных языков, поэта Мир Алишера Навои пользуется одинаковым уважением и почитанием как среди тюркоязычных, так и ираноязычных народов.

Высоких гостей встречали представители городской общественности, студенты и школьники с флажками двух государств. Руководитель Иранского государства возложил цветы к подножию памятника великому поэту.

Созданный и установленный благодаря обретению независимости, этот уникальный памятник произвел большое впечатление на господина Хашеми Рафсанджани.



НА СНИМКЕ: во время посещения Духовного управления мусульман.



НА СНИМКЕ: во время посещения Института востоковедения.

В ДУХОВНОМ УПРАВЛЕНИИ МУСУЛЬМАН

Высокие иранские гости побывали в архитектурном комплексе Тилла Шах и в библиотеке Духовного управления мусульман «Мовароуннахр». Акбар Хашеми Рафсанджани поклонился хранящейся здесь святыне — древнейшему экземпляру Корана, записанному на коже джейрана. Живейший интерес у гостей вызвали редкие рукописные и печатные книги по богословию и истории ислама. Президент Ирана оставил свой автограф в книге почетных гостей.

Председатель Духовного управления мусульман «Мовароуннахр» муфтий Мухтар Ходжи Абдуллаев выразил высокому гостю сердечную признательность за визит в независимый Узбекистан и приезд в Духовное управление, объединяющее всех мусульман свободного края. В дар Президенту Исламской Республики Иран от имени мусульман «Мовароуннахр» был преподнесен редкий экземпляр Корана, Акбар Хашеми Рафсанджани выразил удовлетворение от встречи на земле Узбекистана. В свою очередь гости преподнесли в дар Духовному управлению экземпляр Корана, изданного в Иране.



НА СНИМКЕ: во время посещения Духовного управления мусульман.

ВСТРЕЧА С УЧЕНЫМИ-ВОСТОКОВЕДАМИ

Акбар Хашеми Рафсанджани и сопровождающие его лица побывали в Институте востоковедения имени Абу Райхана Бериуни Академии наук Узбекистана. В этом крупном научном учреждении хранится в настоящее время свыше 18 тысяч томов рукописей, всего более 50 тысяч произведений литературы, философии, истории ислама, суфизма и точных наук, которые создавались в течение более тысячи лет. В институте трудятся немало талантливых ученых, вносящих достойный вклад в мировую науку востоковедения.

От имени ученых нашей страны гостей приветствовал президент Академии наук Узбекистана М. Салахитдинов, заместитель директора института по научной работе Б. Маннонов, которые рассказали о ведущихся здесь научных исследованиях, о сотрудничестве между учеными Ирана и Узбекистана. Гости ознакомились с краткой историей института, направлениями научного поиска.

В своей речи Акбар Хашеми Рафсанджани выразил чувство удовлетворения по поводу предоставленной возможности встретиться с учеными Узбекистана.

Хотя я являюсь государственным деятелем и политиком, — сказал глава Ирана, — вся моя жизнь связана с наукой, историей и литературой. Древние рукописи, хранящиеся здесь, наши предки создавали вместе. В их изучении нам также необходимо тесно сотрудничать. Во время поездки в Самарканд и Бухару я особенно ощутил схожесть исторических и архитектурных памятников с иранскими древними памятниками. Нам необходимо восстановить прерывавшиеся связи, вместе пользоваться сокровищницей нашего культурного наследия.

Акбар Хашеми Рафсанджани предложил заключить договор о сотрудничестве между Институтом имени Абу Райхана Бериуни в Мешхеде и Институтом востоковедения Академии наук Узбекистана. Это предложение было принято с удовлетворением.

Затем гости осмотрели образцы редчайших рукописей, ознакомились с условиями хранения старинных фолиантов. Президенту Ирана преподнесли в дар образцы книг, подготовленных этим научным учреждением.



НА СНИМКЕ: во время посещения Института востоковедения.

СВОДКА

О ЗАГОТОВКЕ ХЛОПКА-СЫРЦА УРОЖАЯ 1993 ГОДА НА 20 ОКТЯБРЯ

Области	Заготовлено в процентах к плану			
	За день	С начала сезона	За день	С начала сезона
Республика	2.11	78.71	1.60	53.57
Каракалпакстан	2.98	63.60	1.83	20.62
Андижанская	2.33	94.29	0.59	23.15
Бухарская	3.51	44.33	3.61	42.05
Джизакская	2.90	84.24	2.89	72.72
Кашкардарьинская	2.80	74.98	2.35	39.63
Навоийская	3.01	49.27	1.38	14.99
Наманганская	2.40	49.83	1.63	22.82
Сурхандарьинская	1.64	80.96	0.95	45.57
Сырдарьинская	3.17	27.90	2.80	18.60
Ташкентская	3.53	50.46	3.29	36.86
Ферганская	2.10	59.88	0.61	11.82
Хорезмская	2.29	100.74	1.28	20.10
Итого по Республике Узбекистан	2.63	66.51	2.10	34.80
Было в 1992 году	2.52	44.60	2.41	27.79
В Т. Ч. ТОНКОВОЛОКНИСТОГО ХЛОПКА-СЫРЦА				
Андижанская	0.00	0.00	0.00	0.00
Бухарская	0.00	0.00	0.00	0.00
Кашкардарьинская	3.63	48.40	0.00	0.00
Навоийская	0.00	0.00	0.00	0.00
Наманганская	0.26	9.81	0.00	0.00
Сурхандарьинская	1.95	70.57	0.00	0.00
Итого по Республике Узбекистан	2.32	64.89	0.00	0.00
Было в 1992 году	2.00	40.44	0.00	0.00

Шаги реформы АКЦИОНЕР—ХОЗЯИН ПРОИЗВОДСТВА

Как уже сообщала наша газета, решением Кабинета Министров Республики Узбекистан Навоийский электрохимический завод преобразован в акционерное общество закрытого типа и отныне его фирменное наименование: АО «Электрохимзавод».

На предприятии состоялась учредительная конференция, на которой рабочие, инженерно-технические работники поднимали массу вопросов. Дело новое, нужное, но что из этого будет иметь коллектив? Улучшится ли положение рядового труженника? Кто и сколько получит акций, возрастает ли оплата труда?

Вот мнение по этим вопросам директора электрохимзавода Г. Исакована, одного из главных инициаторов создания новой структуры: — Акционерное общество создается для развития современного конкурентоспособного производства, увеличения экспортного по-

тенциала, получения прибыли в условиях рыночной экономики. Акции будут реализовываться в первую очередь работающим на предприятии. В соответствии с планом акционирования на всю оценочную стоимость государственного имущества выпускаются именные акции номинальной стоимостью по десять тысяч рублей каждая.

От общего количества акций 20 процентов передается трудовому коллективу, в том числе 15 процен-

Республики Узбекистан могут приобрести до 41 процента всех акций, а негосударственные юридические лица и иностранные фирмы только до 39 процентов.

В настоящее время Навоийский горно-металлургический комбинат закупил 10, а производственное объединение «Навоязот» — 3 процента акций.

— Генрих Юльевич, а кто будет руководить акционерным предприятием? — Управляемое АО будет осуществляться на основе принципов самоуправления и прав акционеров по хозяйственному использованию имущества предприятия. Высшим органом управления является общее собрание акционеров. А в период между собраниями — правление. На конференции

был избран совет трудового коллектива из семи человек. Председатель — освобожденный, остальные будут выполнять работу на общественных началах. Совету подчиняются отделы по управлению социально-бытовой сферой (ЖНО) и охраны природы. В его составе председатель профкома и директор завода. Совет осуществляет функции администрации.

— А как будут решаться вопросы социальной защиты и прав трудящихся? — Условия, размеры и порядок социального обеспечения устанавливаются в соответствии с действующим законодательством. В любом случае социальное обеспечение работников АО не может быть ниже минимальных норм, предусмотренных законом. И, конечно, всем работникам обеспечиваются безопасные условия труда и АО несет ответственность за ущерб, причиненный их здоровью и трудоспособности.

— Кто, на ваш взгляд, Генрих Юльевич, выиграет в результате таких кардинальных преобразований на предприятии? — Абсолютно уверен, что подавляющее большинство квалифицированных работников завода, желающих и умеющих добросовестно трудиться, выиграют во всех отношениях, став действительными хозяевами своего производства, ну а в противном случае окажутся людьми и бездельниками, с которыми нам не по пути.

А. СИЛЕНКОВ.

СОБЫТИЯ ФАКТЫ МНЕНИЯ

Мэр Москвы Юрий Лужков обратился к Президенту России с просьбой решить вопрос о перезахоронении останков тела Ленина. Как стало известно ИТАР-ТАСС из компетентных источников, готовится указ Бориса Ельцина, в котором перезахоронение останков Ленина в соответствии с волей покойного должно осуществляться в установленном законодательством порядке к могилам матери и сестры на Волковом кладбище в Санкт-Петербурге.

Радио Би-би-си: «Судя по результатам местных выборов в Эстонии, правящая коалиция потерпела серьезное поражение. В Таллине кандидатам удалось получить лишь 5 из 64 мест. Видно, за границей эстонское правительство пользуется большей популярностью, чем у себя дома».

Беназир Бхутто, первая женщина — премьер-министр в исламском мире (1988—1990 г.г.), вновь стала главой правительства Пакистана. Это вышло в результате голосования в нижней палате парламента. Ее поддержал 121 депутат из 193 проголосовавших.

Все меньше иностранцев пытаются нелегально въехать в ФРГ. Начиная с 1 июля нынешнего года, на границе Германии с Польшей и Чехией было задержано лишь 6,510 иностранных граждан, стремившихся незаконным путем проникнуть на германскую территорию. Большая часть задержанных прибыла из Румынии, бывшей Югославии, Болгарии, России, Армении, Украины, Индии, Китая, Вьетнама и Турции.

Страны, входящие в Европейское космическое агентство, а также США, Канада, Япония намерены пригласить правительство России к партнерству в программе создания международной космической станции.

Китай готов прекратить ядерные испытания, но только после заключения не позднее 1996 года Договора о всеобщем запрещении ядерных испытаний. Об этом говорится в заявлении правительства КНР, распространенном в штаб-квартире ООН.

Туркеты из России и других стран СНГ, ежемесячно тысячами выезжающие в Объединенные Арабские Эмираты в основном с коммерческими целями, столкнутся в ближайшее время с жесточайшим визовым режимом. По мнению здешней полиции, необходимо в первую очередь ограничить право на визовое обеспечение туристов мелкими туристическими фирмами, деятельность которых способствует нарушению моральных устоев общества.

По сообщениям информационных агентств.

Ставим проблему

НЕТ ЗАДАЧИ ВАЖНЕЕ МИРА

«Стремление узбекского народа к независимости нашло поддержку со стороны международной общественности» — эти слова Президента Республики И. А. Каримова подтверждаются тем огромным вниманием, с которым было встречено его выступление на 48-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН. Политологи, политические аналитики, журналисты, международная общественность широко прокомментировали речь Президента суверенной Республики Узбекистан и поднятые им актуальные проблемы современного мира.

Прежде всего, историческое значение имеет сам факт, что Президент Ислам Каримов представил суверенный Узбекистан мировому сообществу, членам ООН, этому уникальному институту, созданному для обсуждения и решения наиболее важных региональных и международных проблем. Узбекистан был представлен как одно из государств Центральной Азии, являющее собой ее основу, а прежде, как известное, Узбекистан воспринимали только как союзную республику из Среднеазиатского региона и только в непосредственной связи с другими республиками.

Сегодня Узбекистан рассматривается мировым сообществом значительно шире, хотя тоже во взаимосвязи с государствами Центральной Азии, но теперь уже на основе древней и настоящей истории на общих корнях, питающих развитие культуры и цивилизации. Всем миру с древнейших времен известны Ташкент, Самарканд, Бухара, Хива — города, служившие очагами культуры, науки, образования. Прозвучавшая независимость, 22-миллионный Узбекистан вступил в эпоху возрождения своих духовных и интеллектуальных ценностей, в эпоху исторических преобразований в экономической, политиче-

ской и социальной сферах. Из уст нашего Президента весь мир узнал о том, что в Узбекистане начато строительство правового, демократического, светского государства с открытой рыночной экономикой и сильной системой социальной защиты. Что Узбекистан избрал свой собственный путь обновления и прогресса, что в результате глубоко продуманной, взвешенной внешней и внутренней политики в Узбекистане достигнута политическая стабильность, мир и международное согласие.

Мировая общественность еще раз могла убедиться в том, что Узбекистан — страна с большими потенциальными возможностями, огромными запасами природных и сырьевых ресурсов. Впечатляют приведенные Президентом данные о природных богатствах республики. Она занимает третье место в мире по производству хлопка, восьмое — по добыче меди, богата запасами редких металлов и стратегического сырья. Узбекистан имеет огромные энергетические ресурсы, хорошо развито в республике земледелие. Государство располагает большим научным потенциалом, интеллектуальным и духовным богатством. Узбекистан знаменит древними памятниками, что дает возможность широко развивать индустрию туризма.

Многие политические обозреватели отмечают в выступлении главы нашего государства объективность и реалистическую позицию. В частности, наш Президент ознакомил мировую общественность с трудностями, основными проблемами, которые возникли на пути формирования суверенного государства. Это — преодоление последствий командно-административной формы управления, порочной экономической политики, которая превратила Узбе-

кистан в сырьевой придаток бывшего Союза, в край, откуда вывозилось дешевое сырье и ввозилось более 60 процентов товарной продукции. В наследстве республика получила гиперинфляционную экономику и разрушенную экологию. Возникло много проблем, связанных с использованием трудовых ресурсов, демографическим развитием, в котором около 50 процентов населения — молодежь в возрасте до 18 лет.

С учетом специфических особенностей, сложившихся в экономике республики, материальных условий, национальной психологии и менталитета наций происходит постепенное, нефорсированное обновление общества. Этот процесс продвигается без «шоковой терапии» и основан на учете мирового опыта. Очевидно, нельзя не согласиться с Президентом Узбекистана, когда он говорит о том, что в мире нет универсальных, одинаково приемлемых для любой страны моделей общественного и социального экономического развития. В условиях конвергенции практикуются стирание грани между ортодоксальными понятиями капитализма и социализма, происходит реальный процесс формирования нового, свободного от идеологических догм мышления, раскрывающего многообразие переходных форм и становление качественно нового, обновленного на мировом опыте общества. Общества демократического развития, которое бы гарантировало гражданам право свободы, достойную жизнь.

Мировая общественность с одобрением восприняла содержание экономической реформы Узбекистана, модель постепенного перехода республики на рыночные отношения, осуществление пяти принципов приоритетной внешней и внутренней политики. Нельзя

не согласиться с утверждением Президента Ислама Каримова о том, что для демократических реформ жизненно необходимы стабильная обстановка в обществе и безопасность государства. Глава государства заверил мировое сообщество в том, что Узбекистан твердо и последовательно выступает за обеспечение международной безопасности и сотрудничества со всеми странами мира.

Участники восьмой сессии Генеральной Ассамблеи ООН с пониманием отнеслись к проявленной тревоге Президента Узбекистана по поводу сложившейся ситуации в Таджикистане и на таджикско-афганской границе. Они отдали должное последовательной политике главы нашего государства и принятым им мерам, в частности, тому, что к разрешению таджикско-афганского конфликта подключена ООН. При негативном развитии событий этот конфликт может стать возбудителем нестабильности во всем мире, не говоря уже о Центральной Азии, где проживают около 60 миллионов человек, представляющих различные нации, этнические и религиозные группы, где накоплено смертоносное оружие.

Будучи дальновидным политиком, Президент Узбекистана высказал предостережение, что конфликт между Таджикистаном и Афганистаном может вызвать смертоносную опасность для любого государства этого большого региона, потому что на протяжении многих веков народы Центральной Азии имели тесные экономические, духовные, культурные и иные связи. Сегодня между этими государствами существуют прозрачные границы, а потому возможно беспрепятственное передвижение беженцев и других групп населения. Опасно и то, что происходит бесконтрольное

накопление большого количества вооружений на границе в зоне конфликта. Как отметила мировая пресса, большого внимания заслуживает предложение главы Узбекистана о необходимости на уровне ООН разработать меры по конструктивному решению афганско-таджикского конфликта. В частности, требуется созвать постоянно действующего семинара ООН по вопросам безопасности, стабильности и сотрудничеству, который бы способствовал установлению прочного мира в Центральной Азии.

Нашли поддержку и другие предложения Президента Узбекистана — по организованной борьбе с наркобизнесом, по объединению усилий всех государств мира и повышению роли ООН в контроле над окружающей средой для предотвращения глобальных экологических катастроф.

Глава Узбекистана считает целесообразным создание специальной группы при Совете Безопасности ООН по анализу и прогнозированию разрастающихся международных конфликтов с целью оперативной подготовки рекомендаций Совету Безопасности и другим подразделениям ООН, всему мировому сообществу для принятия соответствующих мер по предотвращению конфликтов.

Народы мира на пороге нового тысячелетия. Они хотят видеть свое будущее светлым и надежным. Нарастает убеждение, подчеркнут в своей речи на Генеральной Ассамблее глава нашего государства Ислам Каримов, что миру, сотрудничеству, взаимной безопасности народов сегодня нет альтернативы. И с этим нельзя не согласиться. Что же касается независимого Узбекистана, то он не намерен сворачивать с избранного собственного пути обновления, ибо твердо верен в том, что его ждет великое будущее.

И. КАРИМОВ,
зав. кафедрой политологии Ташкентского государственного аграрного университета, профессор.

Интеллект и рынок

НАЙТИ СЕБЯ В ИНФОРМАЦИОННОМ ПОЛЕ

К ПРОЦВЕТАЮЩЕЙ экономике можно идти разными путями. Недаром же существуют модели «шведская» и «японская», «южнокорейская» и «чилийская», по-своему решают экономические вопросы Китай и юго-восточные «тигры». Некоторые наши специалисты утверждают, что не исключена возможность появления во всей ее самобытности и «узбекской модели». Но как бы там ни было, рынку, то есть рыночной экономике, трудно состояться без информации. Если нет ее в достаточном количестве, если нет возможности взаимного обмена информацией, то не достает и данных, чтобы принимать правильные управленческие, стратегические решения.

Роль информации не дается создавать довольно громоздкую структуру, чтобы перевести с разных иностранных языков, печатать, анализировать, хранить... Нужен огромный штат «великолепных переводчиков-аналитиков».

— Так что же, ситуация безвыходная?

— Выход имеется, но его надо искать.

Во-первых, с помощью заинтересованных участников экономического процесса как у нас в стране, так и в других странах, — не только СНГ, — создать общую машиночитаемую базу и банки данных, которые можно было бы соединить в какую-то информационно-аналитическую среду.

Во-вторых, наиболее нуждаясь республика. Это резко сузит наши финансовые и трудовые затраты.

И наконец, третий путь. Модный ныне — бартер. Мы могли бы информировать интересующихся о наших научных разработках, поисках и находках, а взамен получать сведения, интересующие нас.

Кстати, возвращаясь ко второму направлению: сейчас получается так, что мы со всего мира, из разных источников вылавливаем какую-то информацию впрок — авось, когда-нибудь сойдется. Но можно ведь сделать по-другому, перейти к совершенно другой схеме. А именно: разработать и сформулировать проблемное поле нашей республики по науке, экономике, образованию и т. д., потом эти вопросы дробить на мелкие частные вопросы и передавать их в информационные системы за рубежом, и там, где появляется конкретный ответ на конкретный вопрос, эта информация тут же избирательно, на коммерческой основе передается нам.

То есть, речь идет о высокой информационной селективности.

— Ну, хорошо. А как же международные организации? По этим каналам мы тоже не можем получать интересующую нас информацию?

— Признаться, первое впечатление было расхожим, что крупные международные организации по своим каналам и направлениям будут обеспечивать нас какой-то информацией. Допустим, ООН — общезаконодательная, конъюнктурная, социальная, политическая, аналитическая, ее подразделения — по своим соответствующим направлениям, информационный характер, а в тех подразделениях, которые занимаются в науке, технике, бизнесе и так далее. Этого мы не получаем.

— Опять тулупки? — Думаю, нет. Заинтересованные ведомства, — кстати, вовсе не обязательно государственные, — могли бы по своим каналам, через города-партнеры, например, посредством своего рода народной дипломатии, попытаться получать такую информационную помощь — высокую форму спонсорства, чтобы помочь нам ориентироваться и решить, кто выработать в качестве партнеров, спонсоров, инвесторов, с кем иметь дело.

Пока же мы плуваем в котлах. Недостаточные усилия государства по налаживанию таких каналов и контактов не сразу дают результаты.

Судьба реформ, подчеркнул хоним, во многом зависит от состояния дел в сельском хозяйстве. Какое же оно? На 50—60 процентов выполнен план продаж государству мяса, к примеру, в Кызылтепнинском и Учкудском районах. С большим отставанием по продаже молока государство идет Нуратинский и Хатъринский районы. Неоправдана расценка со сбором хлопка-сырца в том же Хатъринском и Новоулыкском районах. И потому

воплне справедливы упреки в адрес руководителей названных районов. Их внимание было обращено на то, что нередко полезные начинания, инициатива людей остаются без внимания. Явучи бюрократические приемы. И вышедший, к слову сказать, актив не обогатился без лишнего еще многими трескучих самоотчетов. А между тем есть масса проблем, упущений, множество фактов, которым трудно найти оправдание. Например, в школе имени Уллубека Канмехского

зультаты, ибо это огромная работа. Не все в силах правительства. Информация постоянно меняется, а она должна быть свежая.

Коммерциализация же информации ведет к тому, что нация остается без информационных источников, без средств к информационному существованию.

Мне кажется, одним из важнейших аспектов реальной независимости является независимость информационной, свобода информационного выбора. Нужно не покалякать усилий, чтобы навести эти информационные мосты, добиться того, чтобы к нам поступала информация — до сельскому хозяйству, образованию, бизнесу, социальной сфере. Ведь мы прекрасное знаем, что едва ли не любая информация на 9/10 сгорает в готовые ренкеты — мы же не первые, кто идет по пути рыночной экономики.

Убежден, путь в благополучное завтра выложен из информационных источников.

Возвращаясь к вашему вопросу о помощи зарубежных стран...

— Извините, Александр Наумович, я вас на минуточку перебил. Лет 15—20 назад на Западе много говорили и писали как раз об информационной помощи развивающимся странам, о создании единого информационного поля. С тех пор мы так мало продвинулись в этом направлении?

— Не надо думать, что самый ценный товар для постиндустриального общества — информацию нам будут предоставлять бесплатно.

Да, появляются у нас представители крупных зарубежных информационных компаний, ведут переговоры, но за свои услуги, естественно, просят доллары, другую СКБ.

Мне бы не хотелось использовать клише советского периода, но все-таки реальность такова: зарубежные информационные компании не ставят целью обеспечить нас своей продукцией, а скорее речь идет о том, чтобы через информационное обеспечение приваить нас к той или иной группе стран. Кто сможет обеспечить выгодное себе информационное развитие региона, тот сможет и ориентировать экономику на те стороны развития, направления, которые выгодны для той или иной группы стран. Нас это вряд ли может устраивать. А не зная, не получая точную информацию, мы можем ошибиться. Допустим, кто в мире является лидером по производству кондиционеров? Оказывается, Малайзия.

Не зная всего этого, мы будем «тыркаться» на мировом рынке из стороны в сторону, от одного партнера к другому. Нас мучает собственное информационное невежество. Мы должны увидеть себя в системе мировых координат, а это можно сделать только на основании фактов, прогнозов, анализа, обзоров, тенденций и другой информации, которая содержится в источниках. Речь идет, конечно, не о политическом руководстве республикой, а о тех подразделениях, которые занимаются в науке, технике, бизнесе и так далее. Этого мы не получаем.

— Думаю, нет. Заинтересованные ведомства, — кстати, вовсе не обязательно государственные, — могли бы по своим каналам, через города-партнеры, например, посредством своего рода народной дипломатии, попытаться получать такую информационную помощь — высокую форму спонсорства, чтобы помочь нам ориентироваться и решить, кто выработать в качестве партнеров, спонсоров, инвесторов, с кем иметь дело.

Пока же мы плуваем в котлах. Недостаточные усилия государства по налаживанию таких каналов и контактов не сразу дают результаты.

Судьба реформ, подчеркнул хоним, во многом зависит от состояния дел в сельском хозяйстве. Какое же оно? На 50—60 процентов выполнен план продаж государству мяса, к примеру, в Кызылтепнинском и Учкудском районах. С большим отставанием по продаже молока государство идет Нуратинский и Хатъринский районы. Неоправдана расценка со сбором хлопка-сырца в том же Хатъринском и Новоулыкском районах. И потому

воплне справедливы упреки в адрес руководителей названных районов. Их внимание было обращено на то, что нередко полезные начинания, инициатива людей остаются без внимания. Явучи бюрократические приемы. И вышедший, к слову сказать, актив не обогатился без лишнего еще многими трескучих самоотчетов. А между тем есть масса проблем, упущений, множество фактов, которым трудно найти оправдание. Например, в школе имени Уллубека Канмехского

зультаты, ибо это огромная работа. Не все в силах правительства. Информация постоянно меняется, а она должна быть свежая.

Коммерциализация же информации ведет к тому, что нация остается без информационных источников, без средств к информационному существованию.

Мне кажется, одним из важнейших аспектов реальной независимости является независимость информационной, свобода информационного выбора. Нужно не покалякать усилий, чтобы навести эти информационные мосты, добиться того, чтобы к нам поступала информация — до сельскому хозяйству, образованию, бизнесу, социальной сфере. Ведь мы прекрасное знаем, что едва ли не любая информация на 9/10 сгорает в готовые ренкеты — мы же не первые, кто идет по пути рыночной экономики.

Убежден, путь в благополучное завтра выложен из информационных источников.

Возвращаясь к вашему вопросу о помощи зарубежных стран...

— Извините, Александр Наумович, я вас на минуточку перебил. Лет 15—20 назад на Западе много говорили и писали как раз об информационной помощи развивающимся странам, о создании единого информационного поля. С тех пор мы так мало продвинулись в этом направлении?

— Не надо думать, что самый ценный товар для постиндустриального общества — информацию нам будут предоставлять бесплатно.

Да, появляются у нас представители крупных зарубежных информационных компаний, ведут переговоры, но за свои услуги, естественно, просят доллары, другую СКБ.

Мне бы не хотелось использовать клише советского периода, но все-таки реальность такова: зарубежные информационные компании не ставят целью обеспечить нас своей продукцией, а скорее речь идет о том, чтобы через информационное обеспечение приваить нас к той или иной группе стран. Кто сможет обеспечить выгодное себе информационное развитие региона, тот сможет и ориентировать экономику на те стороны развития, направления, которые выгодны для той или иной группы стран. Нас это вряд ли может устраивать. А не зная, не получая точную информацию, мы можем ошибиться. Допустим, кто в мире является лидером по производству кондиционеров? Оказывается, Малайзия.

Не зная всего этого, мы будем «тыркаться» на мировом рынке из стороны в сторону, от одного партнера к другому. Нас мучает собственное информационное невежество. Мы должны увидеть себя в системе мировых координат, а это можно сделать только на основании фактов, прогнозов, анализа, обзоров, тенденций и другой информации, которая содержится в источниках. Речь идет, конечно, не о политическом руководстве республикой, а о тех подразделениях, которые занимаются в науке, технике, бизнесе и так далее. Этого мы не получаем.

— Опять тулупки? — Думаю, нет. Заинтересованные ведомства, — кстати, вовсе не обязательно государственные, — могли бы по своим каналам, через города-партнеры, например, посредством своего рода народной дипломатии, попытаться получать такую информационную помощь — высокую форму спонсорства, чтобы помочь нам ориентироваться и решить, кто выработать в качестве партнеров, спонсоров, инвесторов, с кем иметь дело.

Пока же мы плуваем в котлах. Недостаточные усилия государства по налаживанию таких каналов и контактов не сразу дают результаты.

Судьба реформ, подчеркнул хоним, во многом зависит от состояния дел в сельском хозяйстве. Какое же оно? На 50—60 процентов выполнен план продаж государству мяса, к примеру, в Кызылтепнинском и Учкудском районах. С большим отставанием по продаже молока государство идет Нуратинский и Хатъринский районы. Неоправдана расценка со сбором хлопка-сырца в том же Хатъринском и Новоулыкском районах. И потому

воплне справедливы упреки в адрес руководителей названных районов. Их внимание было обращено на то, что нередко полезные начинания, инициатива людей остаются без внимания. Явучи бюрократические приемы. И вышедший, к слову сказать, актив не обогатился без лишнего еще многими трескучих самоотчетов. А между тем есть масса проблем, упущений, множество фактов, которым трудно найти оправдание. Например, в школе имени Уллубека Канмехского

зультаты, ибо это огромная работа. Не все в силах правительства. Информация постоянно меняется, а она должна быть свежая.

Коммерциализация же информации ведет к тому, что нация остается без информационных источников, без средств к информационному существованию.

Мне кажется, одним из важнейших аспектов реальной независимости является независимость информационной, свобода информационного выбора. Нужно не покалякать усилий, чтобы навести эти информационные мосты, добиться того, чтобы к нам поступала информация — до сельскому хозяйству, образованию, бизнесу, социальной сфере. Ведь мы прекрасное знаем, что едва ли не любая информация на 9/10 сгорает в готовые ренкеты — мы же не первые, кто идет по пути рыночной экономики.

Убежден, путь в благополучное завтра выложен из информационных источников.

Возвращаясь к вашему вопросу о помощи зарубежных стран...

— Извините, Александр Наумович, я вас на минуточку перебил. Лет 15—20 назад на Западе много говорили и писали как раз об информационной помощи развивающимся странам, о создании единого информационного поля. С тех пор мы так мало продвинулись в этом направлении?

— Не надо думать, что самый ценный товар для постиндустриального общества — информацию нам будут предоставлять бесплатно.

Да, появляются у нас представители крупных зарубежных информационных компаний, ведут переговоры, но за свои услуги, естественно, просят доллары, другую СКБ.

Мне бы не хотелось использовать клише советского периода, но все-таки реальность такова: зарубежные информационные компании не ставят целью обеспечить нас своей продукцией, а скорее речь идет о том, чтобы через информационное обеспечение приваить нас к той или иной группе стран. Кто сможет обеспечить выгодное себе информационное развитие региона, тот сможет и ориентировать экономику на те стороны развития, направления, которые выгодны для той или иной группы стран. Нас это вряд ли может устраивать. А не зная, не получая точную информацию, мы можем ошибиться. Допустим, кто в мире является лидером по производству кондиционеров? Оказывается, Малайзия.

Не зная всего этого, мы будем «тыркаться» на мировом рынке из стороны в сторону, от одного партнера к другому. Нас мучает собственное информационное невежество. Мы должны увидеть себя в системе мировых координат, а это можно сделать только на основании фактов, прогнозов, анализа, обзоров, тенденций и другой информации, которая содержится в источниках. Речь идет, конечно, не о политическом руководстве республикой, а о тех подразделениях, которые занимаются в науке, технике, бизнесе и так далее. Этого мы не получаем.

— Опять тулупки? — Думаю, нет. Заинтересованные ведомства, — кстати, вовсе не обязательно государственные, — могли бы по своим каналам, через города-партнеры, например, посредством своего рода народной дипломатии, попытаться получать такую информационную помощь — высокую форму спонсорства, чтобы помочь нам ориентироваться и решить, кто выработать в качестве партнеров, спонсоров, инвесторов, с кем иметь дело.

Пока же мы плуваем в котлах. Недостаточные усилия государства по налаживанию таких каналов и контактов не сразу дают результаты.

Судьба реформ, подчеркнул хоним, во многом зависит от состояния дел в сельском хозяйстве. Какое же оно? На 50—60 процентов выполнен план продаж государству мяса, к примеру, в Кызылтепнинском и Учкудском районах. С большим отставанием по продаже молока государство идет Нуратинский и Хатъринский районы. Неоправдана расценка со сбором хлопка-сырца в том же Хатъринском и Новоулыкском районах. И потому

воплне справедливы упреки в адрес руководителей названных районов. Их внимание было обращено на то, что нередко полезные начинания, инициатива людей остаются без внимания. Явучи бюрократические приемы. И вышедший, к слову сказать, актив не обогатился без лишнего еще многими трескучих самоотчетов. А между тем есть масса проблем, упущений, множество фактов, которым трудно найти оправдание. Например, в школе имени Уллубека Канмехского

зультаты, ибо это огромная работа. Не все в силах правительства. Информация постоянно меняется, а она должна быть свежая.

Коммерциализация же информации ведет к тому, что нация остается без информационных источников, без средств к информационному существованию.

Мне кажется, одним из важнейших аспектов реальной независимости является независимость информационной, свобода информационного выбора. Нужно не покалякать усилий, чтобы навести эти информационные мосты, добиться того, чтобы к нам поступала информация — до сельскому хозяйству, образованию, бизнесу, социальной сфере. Ведь мы прекрасное знаем, что едва ли не любая информация на 9/10 сгорает в готовые ренкеты — мы же не первые, кто идет по пути рыночной экономики.

Убежден, путь в благополучное завтра выложен из информационных источников.

Возвращаясь к вашему вопросу о помощи зарубежных стран...

— Извините, Александр Наумович, я вас на минуточку перебил. Лет 15—20 назад на Западе много говорили и писали как раз об информационной помощи развивающимся странам, о создании единого информационного поля. С тех пор мы так мало продвинулись в этом направлении?

НА ПУТИ К МИРОВОМУ РЫНКУ МФК: ВЗАИМНЫЙ ИНТЕРЕС—ОСНОВА ПАРТНЕРСТВА

«Иностранцы проявляют большой интерес к Узбекистану, и Международная финансовая корпорация намерена провести несколько инвестиций уже в этом финансовом году».

Эти слова вице-президента корпорации господина Уильяма Райри придали деловой настрой пресс-конференции, посвященной вступлению Республики Узбекистан в МФК.

Наша справка: МФК является филиалом Группы Всемирного банка, который занимается развитием частного сектора, и крупнейшим источником прямого финансирования проектов частных капиталовложений в развивающихся странах-членах.

Господин Райри так охарактеризовал стратегию финансовой корпорации в нашей республике. МФК окажет содействие частным финансовым институтам, которые в свою очередь создадут благоприятные условия для развития частного сектора. МФК поможет правительству Узбекистана в деле привлечения иностранных инвесторов, особенно для финансирования совместных предприятий в горнорудной, нефтяной и газовой промышленности, в сфере переработки сельскохозяйственной продукции, в области туризма. Наряду с этим корпорация окажет содействие в приватизации государственных предприятий, а также в разработке законодательной основы для фондовой и товарной бирж.

Как подчеркнул господин Райри, усилия МФК будут сосредоточены в основном на проектах, связанных с экспортом продукции или с доступом к получению поступлений в твердой валюте, до тех пор, пока в республике не стабилизируется ситуация с собственной валютой.

Накануне пресс-конференции делегацию МФК принял Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов. И господин Райри с удовлетворением отметил, что в республике созданы благоприятные законодательные и юридические основы для развития бизнеса, для защиты иностранных инвестиций. Как известно, на приеме Президент нашей республики выразил удовлетворение разработкой проектов сотрудничества с этой крупной финансовой международной организацией, пре-

дусматривающих создание совместного коммерческого банка, гостиниц, международного бизнес-центра, совместной туристической компании.

Господин Райри рассказал о конкретных делах МФК в республике. В течение последнего года руководящие работники МФК неоднократно бывали в Узбекистане. Они убедились, что развитие изобильных природных и людских ресурсов в Узбекистане вполне может обеспечить источник поступлений в иностранной валюте, а также создать новые рабочие места. В настоящее время МФК работает над разработкой нескольких проектов по технической помощи Узбекистану в сотрудничестве с другими международными организациями и странами-донорами.

Отвечая на вопросы журналистов, вице-президент МФК господин Райри, начальник отдела по инвестициям Джавед Халид, начальник отдела по рынкам капитала Халид Мирза разъяснили, что МФК — это прежде всего партнер, который инвестирует, намерен и хорошо зарабатывать, получать солидные дивиденды. МФК выступает в бизнес-процессе и как своеобразный катализатор, мобилизующий капиталы из частных источников. В то же время МФК ни в коем случае не намерена скрывать инициативу частных инвесторов. МФК стремится оказать помощь развитию частных предприятий, созданию и укреплению банковской системы, совместных предприятий, благоприятных условий для рабочих бизнесменов. МФК известна и в качестве опытной корпорации по созданию таких видов делового партнерства, как бизнес-консультации. Эта форма хорошо зарекомендовала себя в странах Восточной Европы и, в частности, в Польше.

На пресс-конференции выступил и ответил на многие вопросы министр финансов республики Э. Д. Вакиев. Он выразил удовлетворение, что МФК поддерживает основные приоритеты



Иностранцы проявляют большой интерес к Узбекистану, и Международная финансовая корпорация намерена провести несколько инвестиций уже в этом финансовом году.

ные направления развития экономики независимого государства, горнодобывающую, текстильную промышленность, создание новых мощностей по переработке сельхозпродукции, развитию туризма. Что касается частного сектора, то уже сегодня у МФК есть большие возможности, например, совместно с «Узтаджирбанком» эффективно поддерживать фермеров на селе, приватизированные предприятия, малый и средний бизнес.

Э. Д. Вакиев поправил зарубежного журналиста, по мнению которого в республике медленно идет процесс приватизации. На конкретные факты он показал, что этот процесс в республике идет значительно быстрее и эффективнее, чем в других государствах СНГ. Все это и создает большие возможности для работы в нашей республике Международной финансовой корпорации.

Господин Райри ответил и на такой конкретный вопрос: как обратиться за помощью к МФК? Желающие создать новое предприятие или расширить существующие могут обращаться непосредственно в МФК. Для этого следует назначить представителя, пройти регистрацию артистов художественной самодеятельности. И, конечно, состояться борьба между палатанами. Гостей угощали душистой

на празднике в Сузаке выступили представители духовенства, прошли выступления артистов художественной самодеятельности. И, конечно, состоялись борьба между палатанами. Гостей угощали душистой

В заключение господин Райри выразил уверенность, что принятие Узбекистаном в члены МФК даст возможность корпорации незамедлительно приступить к конкретной работе.

Ю. РЯЖЕНЦЕВ.

НА ЖЕРНОВАХ — ЦЕЛИННОЕ ЗЕРНО

Завершился реконструкция мельницы Хавастского хлебокомбината. В результате увеличилась мощность предприятия. Кроме того, теперь здесь производят

комбинате в Хавасте решается вопрос о строительстве дополнительных складов, а также о создании новых производственных мощностей с тем, чтобы обеспечить переработку 300 тонн зерна в сутки — вдвое больше нынешнего.

(УзА).

Добрая традиция СОГЛАСИЕ ОБЩЕМУ ДОМУ!

Таков девиз встречи между узбеками и кыргызами, состоявшейся в Сузаке.

Инициатором встречи между жителями соседних приграничных районов — узбеками и кыргызами — выступил хокимят города Караус Аджиянское области. Устроив ранней весной праздник по случаю большого дастарханом, пригласил на него представителей кыргызского города Кора-Су. Затем гостей из Узбекистана уже встречали в Иккал-Абде, Алайском районе, Узгеле. Было решено, что жители соседних областей двух суверенных государств также встречи будут проводить каждый месяц. Так, инициатива хокимията узбекского города Караус заложил фундамент доброй традиции в жизни двух народов.

«Прохладная осенняя погода не помешала теплому и сердечному приему узбекистанцев. Приветствия соседей, аким (тургай) Сузакского района Жолболду Тененов сказал: «Мы рады видеть вас, дорогие соседи-узбекистанцы, в нашем доме. Эти встречи вошли в традицию, и мы, кыргызы, искренне этому рады. На праздник приехали аксакалы, а на нашей древней земле самое почетное место всегда отводится им. За ними первое и решающее слово. Мы уважаем опыт и мудрость старших людей. Молодежь пусть слушает их и учится. Мы встретились, чтобы поделиться опытом, решить общими усилиями наши проблемы».

Приветствуя друг друга, народы Центральной Азии говорят: «Салом алайкум», «Алайкум ассалом!» Эти слова во все времена означают: «Мир вашему дому!» Поэтому и я, приветствуя вас, говорю: «Мир нашему общему дому!»

На празднике в Сузаке выступили представители духовенства, прошли выступления артистов художественной самодеятельности. И, конечно, состоялись борьба между палатанами. Гостей угощали душистой

шурпой, вкусным пловом. Подойдя к дастархану, за которым сидели кыргызы старейшины, я попросила их рассказать о себе.

«Четыре года я воевала, а потом трудилась, — сказала 82-летняя Адылбай-ака Умаралиев, показав на ордене Красной Звезды. И Дыйкунбай также дошел до Берлина. Встретил победу в звании гвардии сержанта. А потом много лет я работала председателем колхоза».

Все мы — кыргызы, узбеки, казахи, таджики, туркмены — живем на одной земле. Поэтому нам следует жить в дружбе и согласии. А самое главное — научить добрососедству и уважению к людям другой национальности нашу молодежь».

Аксакал, взяв с узбета яблоко, сказал: «Увелите его в Ташкент. Скажите друзьям: Адылбай-ака вам яблоко передает. Передайте от меня, старого кыргыза, привет всем ташкентцам. Желаю им только добра и здоровья».

В судьбах аксакалов много сокровенного. Вот и гость праздника — житель узбекского города Караус Азамжолда Юсупалиев — служил в армии с 1939 по 1946 годы. Прошел всю войну. Остался инвалидом. Но сохранил силу духа.

«Что главное для вас в жизни?» — спросила я его.

«Уважение к людям, согласие между ними», — ответил Азамжолда-ака. На войне не разбирались, кто какой национальности. Последнюю буханку хлеба делили поровну. После войны 46 лет я проработал на кыргызском карауском хлопкозаводе. Два города — узбекский Караус и кыргызский Кора-Су — разделяет только мост. Мы живем мирно и дружно».

Следующая встреча соседей состоится в кыргызском городе Ош.

Т. НОВОЖЕНИНА,
корр. «Народного слова».

Сузакский район, Кыргызстан.

ГЛУБОКИЙ АНАЛИЗ, ТОЧНЫЕ ВЫВОДЫ

В Навои состоялось собрание областного актива, которое обещало речь Президента И. Каримова на сессии Сырдарьинского областного собрания.

Перед началом работы была продемонстрирована видеозапись выступления главы государства в Сырдарьинской области. Всестороннюю оценку хода реформ дал в своем выступлении хоним Навоийской области Абдухалик Айдаркулов. Не все руководители, отметил он, — психологически готовы возглавить процесс преоб-

народного потребления. Судьба реформ, подчеркнул хоним, во многом зависит от состояния дел в сельском хозяйстве. Какое же оно? На 50—60 процентов выполнен план продаж государству мяса, к примеру, в Кызылтепнинском и Учкудском районах. С большим отставанием по продаже молока государство идет Нуратинский и Хатъринский районы. Неоправдана расценка со сбором хлопка-сырца в том же Хатъринском и Новоулыкском районах. И потому

воплне справедливы упреки в адрес руководителей названных районов. Их внимание было обращено на то, что нередко полезные начинания, инициатива людей остаются без внимания. Явучи бюрократические приемы. И вышедший, к слову сказать, актив не обогатился без лишнего еще многими трескучих самоотчетов. А между тем есть масса проблем, упущений, множество фактов, которым трудно найти оправдание. Например, в школе имени Уллубека Канмехского

зультаты, ибо это огромная работа. Не все в силах правительства. Информация постоянно меняется, а она должна быть свежая.

Коммерциализация же информации ведет к тому, что нация остается без информационных источников, без средств к информационному существованию.

Мне кажется, одним из важнейших аспектов реальной независимости является независимость информационной, свобода информационного выбора. Нужно не покалякать усилий, чтобы навести эти информационные мосты, добиться того, чтобы к нам поступала информация — до сельскому хозяйству, образованию, бизнесу, социальной сфере. Ведь мы прекрасное знаем, что едва ли не любая информация на 9/10 сгорает в готовые ренкеты — мы же не первые, кто идет по пути рыночной экономики.

Убежден, путь в благополучное завтра выложен из информационных источников.

Возвращаясь к вашему вопросу о помощи зарубежных стран...

— Извините, Александр Наумович, я вас на минуточку перебил. Лет 15—20 назад на Западе много говорили и писали как раз об информационной помощи развивающимся странам, о создании единого информационного поля. С тех пор мы так мало продвинулись в этом направлении?

Узбекистан и мир

МАГАЗИН, В КОТОРОМ ПРИЛАВКИ НИКОГДА НЕ БУДУТ ПУСТЫМИ

Именно такой магазин на днях открыла в Ташкенте крупнейшая иранская фирма «Сепанд групп» совместно с коллективным торговым предприятием «Даврон».

Они же так: магазин на одной из самых оживленных улиц Ташкента — на улице Навои и через несколько недель начнет действовать совместное предприятие, которое решено назвать «Вирдамлик Сепанд».

Выбор товаров в детской секции, не останутся равнодушными и женщины, к их выбору представлены одни только платья более 100 видов.

Когда мы увидим, что покупатель довольны продукцией, изготовленной фирмой «Сепанд групп», тогда можно будет сказать, что мы добились здесь успеха.

Мы уже однажды отмечали, можно вполне выгодно и комфортно жить, пользуясь только продукцией фирмы «Сепанд групп».

Проблемы образования

МИНИСТРЫ ДОГОВОРИЛИСЬ, ЧЕМУ, ГДЕ И КАК НАС НАДО УЧИТЬ

Распад СССР выдвинул на повестку дня много новых проблем. Например, во всех странах СНГ признан школьный аттестат или дипломы специалистов, выданные в бывших республиках СССР?

Иметь определенные знания по любому школьному предмету, а выпускник вуза — тот уровень знаний, который соответствует его специальности.

На конференции, где наши представители выступили с докладами, было признано, что Узбекистан достаточно далеко провинулся в вопросах совершенствования системы образования.

ЛЕКАРСТВА И ВИТАМИНЫ ОТ «БЕРИНГЕР ИНГЕЛЬХАЙМ»

Министерство здравоохранения продолжает устанавливать контакты с зарубежными фирмами, производящими фармацевтическую продукцию и медицинское оборудование.

В последнее время такие международные форумы не редкость, и жители республики уже не слуху продукция фирмы «Берингер АО», «Хекст».

очень много витаминизированных препаратов. Что касается надежности, то и здесь наш партнер отвечает самым высоким требованиям.

любовь, а заметьте, началась она всего-то с 24 человек. Ее годовой оборот равен 5 миллиардам 300 миллионам немецких марок.

всех странах мира. Мы знаем, что у многих наших зарубежных партнеров достаточно устойчивый интерес и к работам наших ученых, таких, например, как академик Я. Х. Туракулов — директор НИИ эндокардиологии, профессор А. М. Убайдуллаев — директор НИИ фтизиатрии и пульмонологии.

В ЭФИРЕ— ПОЗЫВНЫЕ ДРУЖБЫ



48-часовая вахта радиодоблителей Узбекистана на Ташкентской телебашне началась 16 октября в 00 часов по местному времени.

Все участники проводимого диалога, будь то в Париже, Нью-Йорке, Сиднее или Ташкенте, работают по единому сценарию.

Узбекистан, первым среди центральноазиатских стран ставший полноправным членом авторитетной неправительственной организации — Международного совета научных союзов, был приглашен принять участие в работе его Генеральной ассамблеи в чилийской столице Сант-Яго.

Отрадно, что Узбекистану оказано высокое доверие — вступление в столь авторитетный международный совет, что открывает перед нами широкие перспективы.

Орбиты сотрудничества ДОЛГ НАУКИ—СЛУЖИТЬ ВСЕМ НАРОДАМ, ДЕЛУ ПРОГРЕССА

Представляем участников Международного фестиваля «Театр: Восток—Запад»

ПЕРЕД ОТКРЫТИЕМ ЗАНАВЕСА

Этот самобытный драматический коллектив хорошо известен не только в Европе, он запомнился и зрителям других континентов.

несомненно, навеяна произведением классика мировой литературы. В своем рассказе Домас соединил образ весеннего цветка, символ чистоты и целомудрия, с образом проситущего — одиозности порока и отверженности.

тем назидательная библейская притча о прекрасном Иосифе (Иусуфе) и его братьях через Иордан прочно вошла в мусульманскую литературу, и в том числе в туркменскую.



Россия ТЕАТР «ТИЛЬЗИТ», КАЛИНИНГРАДСКАЯ ОБЛАСТЬ

Узбекистан ТЕАТР ИМЕНИ А. ХИДДОЯТОВА

русской музыкой, узбекскими народными песнями. Многоголосые спектакли одлетено музыкаль так, что она становится частью речи, что зовется Историей.

Т. КОВАЛЬ, корр. «Народного слова»

НА СНИМКЕ: на связи — молодые. (Фотохроника УзА).

Туркменистан ТЕАТР ЮНОГО ЗРИТЕЛЯ ИМЕНИ А. КУЛЬМАМЕДОВА

Красная рубашка — дар отца своему любимому сыну — становится поводом к возникновению непримиримой вражды и ненависти.

Эта история человека, заблудившегося в лабиринте собственного одиночества.

Темы человеческого величия и падения, богатства и нищеты замечательно озвучены хоральными мессами, современной симфонией.

К сведению журналистов и театроведов: 21 октября с 15.30 в помещении пресс-центра (в особняке Дома актеров СТД Узбекистана, контактный телефон 33-41-85) будет проходить аккредитация журналистов, освещающих ход Международного фестиваля «Театр: Восток—Запад».



Репортаж

ИСКУССТВО ЖИВОПИСИ И ИСКУССТВО БИЗНЕСА

Не случайно в ее составе более сорока крупнейших экономистов, бизнесменов и почти столько же — не менее известных деятелей изобразительного искусства.

ОНИ НЕ ТОЛЬКО УЖИВАЮТСЯ ВМЕСТЕ, НО И ЧАСТО ГАРМОНИЧНО ДОПОЛНЯЮТ ДРУГ ДРУГА, ЧТО ЕЩЕ РАЗ НАГЛЯДНО ПОДТВЕРДИЛ ВИЗИТ ДЕЛЕГАЦИИ ИЗ РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ В УЗБЕКИСТАН.

Узбекистан господину Ким Юн Секу и президенту общества «Узбекистан-Корея» Айбеку Алиевичу Агзамову. У них мы и берем затем короткое интервью, не удивляясь уже, что в зале храма искусств они говорят в основном об экономике.

Что нас привлекает на земле Узбекистана? Талант и трудолюбие ее народа, природные ресурсы, которые мы могли бы помогать разрабатывать в интересах обеих стран.

В Узбекистане проживают представители более ста наций и народностей. Среди многих наций и народов с древних времен здесь проживают и бухарские евреи.

Мы живем в Узбекистане

Возрождение культуры

В Узбекистане проживают представители более ста наций и народностей. Среди многих наций и народов с древних времен здесь проживают и бухарские евреи.

Нарушения законности, имевшие место во второй половине 30-х годов, в полной мере коснулись и бухарских евреев. Все, что было завоевано ими в области языка, литературы и искусства в первые полтора десятилетия Советской власти, было ликвидировано.

Здесь нельзя не отметить подвиги таких хранителей и продолжателей фольклорных традиций, как основатели и руководители бухарского ансамбля «Нозанин» в Бухаре, что означает «Красавица», Тухтахон Пинхасова.

Из поэтической тетради



ЗАКОН ГОР

На склонах гор закон суров: Бросать не нужно льдину — Порой достаточно двух слов, Чтоб разбудить лавину. И сердцу надобно чуть-чуть истерии — Достаточно осколка чувств. Чтоб вина увальца стихии. С реснички сорвался жемчуг слез, Казалось бы — так просто: И что-то вдруг оборвалось...

МАМИНЫ СНЫ

Много тропок было от порога, Много было серебра в ручьях, И у нашей мамы было много Озорных косичек на плечах. Тропок нет — теперь одна дорога Друг о друга, Обгоняя слабых на пути, Подлецы о матерях не тревожи, Про отцов забыли подлецы. Я не знаю, как земля родная Носит гадов и людей таких. Кто на правду сказочного Края Точит, словно сабли, языки. Пусть война заглушится рубабом, голос мой.

Имя Уткура Рахматова знакомо ценителям узбекской поэзии еще с 70-х годов. Он — член Союза писателей, автор нескольких сборников стихотворений, из них наиболее известны «Жилга» («Горный ручеек»), «Согинчи» («Разлука»), «Ирмок» («Сай») и «Райхон хиди» («Аромат базилика»).

Предлагаем вниманию наших читателей стихотворную подборку из будущей книги Уткура Рахматова в переводе ташкентского поэта Александра Фесюкова.

До заветных радостных минут, Восемнадцать лет любви и неги, Мама, Вы дарили щедро мне, Чтобы я угрюмым синоном не был в нашей древней милой стороне. Чтоб узнал я светлого немало, Проспавшись рано поутру, Не тревожьтесь, дорогая мама, Вещный сон, мне вернется, к добру, Ваша ласка не пропала даром, Ваша нежность голову спасла — Не пошла по кругу Кандагара С кровью наших предков пнала. С теплотою глинобитных улиц, И бессмертным танцем кетмена, Ваши песни, мама, сбили пули, Сбили Зло, летевшее в меня. Дни бегут, толкаясь друг о друга, Обгоняя слабых на пути, Подлецы о матерях не тревожи, Про отцов забыли подлецы. Я не знаю, как земля родная Носит гадов и людей таких. Кто на правду сказочного Края Точит, словно сабли, языки. Пусть война заглушится рубабом, голос мой.

В САДУ Барбарис зацвел, как будто лисьи Семь хвостов торчат в одной норе, Распахнули солнечные листья Первые цветочки во дворе. Словы сливаются с сурнаем, Новый спор садовники ведут. И деревья, как друзья, собрались В парниковом жизненном саду. Дни мои! Вас тоже-тоже за год Подстригают каждую весной...

Путь вражду погасит дойры зван — Не тревожьтесь, онажон родная, Я храню Ваш добрый вещный сон. В САДУ Барбарис зацвел, как будто лисьи Семь хвостов торчат в одной норе, Распахнули солнечные листья Первые цветочки во дворе. Словы сливаются с сурнаем, Новый спор садовники ведут. И деревья, как друзья, собрались В парниковом жизненном саду. Дни мои! Вас тоже-тоже за год Подстригают каждую весной...

3 ЛЕТОПИСЬ УЗБЕКИСТАНА Знаете ли вы, что...

...первый пробный поезд по железнодорожному мосту через реку Заравшан прошел 25 октября 1896 года. ...первый международный исследовательский проект по проблемам Араля и Приаралья, разработанный по инициативе ученых Федеративной Республики Германия с учетом предложений экологов Узбекистана, Каракалпакстана, России, Казахстана, был подписан в Ташкенте в мае 1993 года.

Совместное предприятие «КОКА-КОЛА ИЧИМЛИГИ ТОШКЕНТ ЧЕКЛАНГАН МАСЪУЛИЯТ» в форме общества с ограниченной ответственностью извещает о том, что оно 8 октября 1993 года зарегистрировано Министерством финансов Республики Узбекистан и под № 888 внесено в Реестр совместных предприятий, расположенных на территории Республики Узбекистан с участием узбекских и иностранных юридических лиц и граждан.

Спорт

Согласны на «пятерку», но мечтаем о «тройке»

В Люцерне (Швейцария) открывается командный чемпионат мира по шахматам. Вчера в эту страну вылетела сборная Узбекистана. В составе команды — гроссмейстеры Александр Ненашев, Григорий Серпер, Сергей Загребельный, международные мастера Саидла Юлдашев, Сергей Надирханов, Тахир Вахидов и тренер Сергей Пинчук.

Итак, впереди дни исключительно трудной борьбы. На что может рассчитывать наша команда? — Дай Бог пробиться на пятое место. Упомянутое место в первой пятёрке означает, что наши опередят превосходящие конкуренты сильные и... очень сильные. Да и чемпионы Африки, прямо скажем, тоже не подарок.

КРИМИНАЛЬНАЯ ХРОНИКА

ДЕЛЬЦЫ—НАДОМНИКИ

Подпольное предприятие по изготовлению и сбыту наркотиков ликвидировали в ходе операции «Черный мак» сотрудники Ташкентского уголовного розыска в Янкасарайском районе столицы. Два брата, являясь не работающими, организовали преступный бизнес у себя на дому. Оперативники обнару-

жили у них изрядный запас сырьевого опиума и марихуаны, частично расфасованных для реализации, приспособления для упаковки наркотиков и изготовления наркотических растворов, крупную сумму денег, вырубленных от продажи дурмана. Братьев, что называется, схватили за руку на месте преступления — при сбыте изготовленной ими продукции. При задержании они пытались оказать сопротивление работникам милиции. Кстати, среди прочих атрибутов преступного промысла у дельца-надомника изъят пистолет Манарова с двумя снаряженными обоймами. Видно, работать «по черному» они намеревались всерьез... По факту возбуждено уголовное дело, ведется следствие. (УзА).



ЧЕТВЕРГ 21 ОКТЯБРЯ УЗТ В 18.00 «Бугун», Информационный выпуск, 18.10 «Шаги реформы», 18.40 «Забывшие игры», Телефильм, 19.00 «Узбекистан» (рус.), 19.25 «Тилга эйтибор», 20.00 «Осень в Ташкенте», Телефильм, 20.10 Вечерняя сказка, 20.30 «Узбекистан», 21.00 «Человек

и закон», 21.40 Концерт, 22.30 «Кино, Кино, Кино», УзТ В 19.00 «Узбекистан» (рус.), 19.20 Для детей, «Улыбка», 19.50 «Хива», Телефильм, 20.00 «Пульс», 20.15 «Добрый вечер, Ташкент!» 21.30 «Пульс», «Омад» представляет: 21.45 «Кинооко», «ОРЕИТА IV» 17.10 «Джам», 17.40...До 16 и старше», В перерыве (18.00) — Новости (с субпереводами), 19.00 Художественный телефильм «Путь Марии».

19.50 «Российские хроники», 20.40 Спокойной ночи, малыши! 21.00 Новости, 21.25 Художественный фильм «Дневные звезды», 23.10 «Минутка», 23.25 «Кино до завтрашнего», 24.00 Новости, 00.40 «Рок-ролл ТВ», 01.25 «Экстра-НЛО», 01.55 «Пресс-экспресс».

Дежурный редактор А. КОВАЛЕВ, дежурный Т. КОВАЛЬ.

Коллектив Государственной телерадиокомпании Республики Узбекистан выражает глубокое соболезнование комментатору главной редакции «Азхорто» Узбекского радио Анвару Абдувалиеву в связи с кончиной его брата АБДУВАЛИЕВА Абдусалома.

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ Учредители: Президиум Верховного Совета Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан. Главный редактор Анвар ДЖУРАБАЕВ. Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 19. Телефоны: для справок 32-09-67, отдел рекламы 32-09-25. Регистрационный № 0002. Индекс 64610. Заказ Г-600. Тираж—20 720. Объем — 2 печ. л. Способ печати офсетный. Формат А-2. Время подписания в печать по графику в 21.00. Подписано в 23.00. 1 2 3 4 5 6